

# 2009 Rabies Campaign

## Overview

In support of World Rabies Day, September 28, 2009, Veterinarians without Borders / Vétérinaires sans Frontières – Canada (VWB/VSF) is holding its second annual month-long Rabies Campaign (September 1 – 30) to increase awareness about the global rabies issue and to raise funds for our international rabies prevention programs. While rabies is not a disease that most Canadians think about very often, it continues to be a daily concern for people living in other parts of the world where the disease kills nearly 150 people every single day. Sadly, over 55,000 people die annually – mostly children in Africa and Asia – from a disease we know how to prevent.

Yet with effective programming, community education and community involvement, the global rabies problem is solvable. To date, VWB/VSF has raised and dispersed over \$100,000 towards rabies prevention projects around the world, including projects in Guatemala, Cambodia, Nepal, Malawi and Northern Canada. But there is still a lot of work to be done!

Last year our first-ever Rabies Campaign was met with great enthusiasm and veterinary practices all across Canada joined our efforts to Help Make Rabies History! Together we raised over \$12,000, and this year we hope to make the campaign even bigger and better! You can help support this important cause by initiating a fundraising activity in your practice or by donating directly to VWB/VSF either on our website ([www.vwb-vsfc.ca](http://www.vwb-vsfc.ca)) or by mail. Our website also includes a “Fundraising Toolkit” with extra materials and ideas to help you with your fundraising efforts. Last year’s top fundraising teams came-up with all kinds of creative fundraising activities, such as nail-clipping clinics, BBQs, silent auctions, and one hospital even donated the proceeds from all of the rabies vaccines they administered during the month of September!

## Prizes

Aeroplan has generously donated three exciting prize packages for the top fundraising teams: the 1st place team will receive 175,000 Aeroplan miles, the 2nd place team will receive 75,000 Aeroplan miles, and all participating teams will be entered into a draw to win the 3rd place prize - 50,000 Aeroplan miles! Check out the Aeroplan website ([www.aeroplan.com](http://www.aeroplan.com)) to see where you can travel with these miles! This contest is open to Canadian and U.S. residents only. To be eligible for the prizes, teams must submit all of their donations by **October 30, 2009** in one package (envelope) clearly indicating “Rabies Campaign”. Please mail your envelope to: VWB/VSF-Canada, #110-100 Stone Road West, Guelph, Ontario, N1G 5L3. Winners will be contacted by telephone by November 30, 2009. Winners must be over 18 years of age and will have up to one year (October 30, 2010) to claim their prizes.

## Charitable Receipts

Veterinarians without Borders/Vétérinaires sans Frontières – Canada is a registered Canadian charity. Charitable number: BN 84146 9547 RR0001. Charitable receipts can only be issued to Canadian residents at this time.

People donating \$20.00 or more who would like to receive a charitable receipt must fill-out a donor info form. (The donor info form is included in the package we sent to your practice; it can also be downloaded from the VWB/VSF website). Specifically, donors requesting a charitable receipt must provide VWB/VSF with the following information: NAME, MAILING ADDRESS and AMOUNT DONATED. All charitable receipts will be issued at the end of the year.

We can only issue charitable receipts to the true donor of the gift. If a donation is made by cheque in both spousal names, a receipt can be issued in either name. If a corporation is donating money that has been collected from its employees and clients, and there is a written declaration to prove this (i.e. the donor info form), we can issue a receipt in each donor’s name.

## Fundraising Ethics

Veterinarians without Borders/Vétérinaires sans Frontières-Canada adheres to the standards set out in the Imagine Canada *Ethical Fundraising and Financial Accountability Code* in its treatment of donors and the public, its fundraising practices and its financial transparency. Please see [www.imaginecanada.ca](http://www.imaginecanada.ca) for more information.



# Campagne 2009 contre la rage

## Aperçu

Pour marquer son appui à la Journée mondiale de la rage qui aura lieu le 28 septembre 2009, Veterinarians without Borders/Vétérinaires sans Frontières – Canada (VWB/VSF) organise sa deuxième campagne annuelle contre la rage qui s'étendra du 1er au 30 septembre, afin de sensibiliser la population au problème mondial de la rage et d'amasser des fonds pour nos programmes de prévention internationaux. Même si la plupart des Canadiens s'arrêtent rarement à penser à cette maladie, la rage demeure une préoccupation quotidienne pour les gens qui habitent dans des régions du monde où près de 150 personnes en meurent chaque jour. Malheureusement, plus de 55 000 personnes, principalement des enfants d'Afrique et d'Asie, meurent chaque année d'une maladie que nous pourrions pourtant prévenir.

Néanmoins, avec des programmes efficaces, une éducation communautaire et la participation des collectivités, le problème mondial de la rage peut être résolu. À ce jour, VWB/VSF a réussi à amasser plus de 100 000 \$ qu'elle a distribués à des projets de prévention de la rage partout dans le monde, du Guatemala au Cambodge, en passant par le Népal, le Malawi et le nord du Canada. Mais il reste encore bien du travail à faire!

L'an dernier, notre toute première Campagne contre la rage a suscité beaucoup d'enthousiasme dans les cliniques vétérinaires des quatre coins du pays qui se sont jointes à nous pour nous aider à vaincre la rage! Ensemble, nous avons amassé plus de 12 000 \$; cette année, nous voulons une campagne plus ambitieuse qui ira plus loin encore! Vous pouvez contribuer à appuyer cette grande cause en organisant une activité de collecte de fonds à votre clinique, ou encore en faisant un don directement à VWB/VSF, que ce soit sur notre site Web ([www.vwb-vsfc.ca](http://www.vwb-vsfc.ca)) ou par la poste. Notre site Web comprend également une « Boîte à outils pour la collecte de fonds », qui offre des documents supplémentaires et une foule d'idées pour vous aider à amasser des fonds. L'année dernière, les équipes qui ont recueilli le plus de fonds ont eu recours à toutes sortes de concepts originaux pour y arriver, par exemple des cliniques de coupe d'ongles, des barbecues et des ventes aux enchères par écrit; un hôpital nous a même remis les profits de tous les vaccins contre la rage qui ont été administrés en septembre!

## Prix

Aéroplan offre gracieusement trois prix sensationnels aux équipes qui auront amassé le plus de fonds : l'équipe en 1re place remportera 175 000 milles Aéroplan, l'équipe en 2e place recevra 75 000 milles Aéroplan, et toutes les équipes participantes seront inscrites à un tirage leur donnant la chance de gagner le 3e prix, soit 50 000 milles Aéroplan. Consultez le site Web d'Aéroplan ([www.aeroplan.com](http://www.aeroplan.com)) pour voir où pourraient vous mener tous ces milles! Le présent concours s'adresse uniquement aux résidents du Canada et des États-Unis. Pour y être admissibles, les équipes doivent remettre tous leurs dons d'ici le **30 octobre 2009**, dans une enveloppe indiquant clairement « Campagne contre la rage ». Veuillez poster votre enveloppe à : VWB/VSF-Canada, 100, chemin Stone Ouest, bureau 110, Guelph (Ontario) N1G 5L3. Les gagnants seront avisés par téléphone d'ici le 30 novembre 2009. Les gagnants devront être âgés de 21 ans ou plus et auront un délai d'un an (jusqu'au 30 octobre 2010) pour réclamer leur prix.

## Reçus pour don de bienfaisance

Veterinarians without Borders/Vétérinaires sans Frontières – Canada est un organisme de bienfaisance enregistré au Canada. No d'organisme de bienfaisance : BN 84146 9547 RR000. Pour l'instant, les reçus peuvent uniquement être délivrés à des résidents canadiens.

Les particuliers qui font un don de 20,00 \$ ou plus et qui souhaitent recevoir un reçu pour don de bienfaisance doivent remplir un formulaire de renseignements sur le donateur. (Ce formulaire est joint à la trousse que nous avons envoyée à votre clinique; il peut également être téléchargé sur le site Web de VWB/VSF). Les donateurs qui demandent un reçu pour don de bienfaisance devront fournir les renseignements suivants à VWB/VSF : NOM, ADRESSE POSTALE et MONTANT DU DON. Tous les reçus pour don de bienfaisance seront délivrés à la fin de l'année.

Les reçus peuvent être délivrés uniquement au véritable donateur. Si un don est fait à l'aide d'un chèque portant le nom de deux conjoints, un reçu pourra être délivré au nom de l'un ou l'autre des conjoints. Si une organisation fait parvenir un don à un organisme de bienfaisance, le reçu pourra être délivré à l'organisation. Si une organisation remet des dons qui ont été recueillis auprès de ses employés et de ses clients et qu'une déclaration écrite peut le prouver (p. ex., le formulaire de renseignements sur le donateur), l'organisme de bienfaisance peut délivrer un reçu au nom de chacun des donateurs.

## Code d'éthique relatif à la collecte de fonds

Veterinarians without Borders/Vétérinaires sans Frontières – Canada adhère aux normes établies dans le *Code d'éthique relatif à la collecte de fonds et à la responsabilité financière Imagine Canada* relativement à son traitement des donateurs et du grand public, à ses pratiques de collecte de fonds et à sa transparence financière, ainsi que dans une optique de responsabilisation par l'intermédiaire de son conseil d'administration. Pour en savoir plus, consultez [www.imaginecanada.ca](http://www.imaginecanada.ca)

